NOUS41 KWBC 181430 CCA PNSWSH

Public Information Statement Corrected National Weather Service Headquarters Washington DC 1030 AM EDT Wed Sep 18 2013

To: Subscribers:

-Family of Services

-NOAA Weather Wire Service

-Emergency Managers Weather Information Network

-NOAAPort

Other NWS Partners, Users and Employees

From: Paul Whitmore

Director, West Coast/Alaska Tsunami Warning Center

Subject: Corrected: Soliciting Comments on Experimental Spanish Tsunami Messages for Puerto Rico, Virgin Islands, U.S. East Coast and Gulf of Mexico through December 31, 2013

Corrected three product headers in Table 1 below.

NWS is seeking comments on experimental Spanish tsunami messages for Puerto Rico, Virgin Islands, U.S. East Coast, and the Gulf of Mexico through December 31, 2013. The West Coast/Alaska Tsunami Warning Center (WCATWC) is testing new products in Spanish for this region to help ensure that customers in areas where the native language is Spanish understand vital messages.

The new products will mimic the bulleted English products provided for that region. The format and content will be as identical as possible to the English messages. NWS will issue the Spanish products on the same channels as the English products, such as NOAA Weather Wire, Emergency Managers Weather Information Network (EMWIN), etc.

Table 1. New Spanish Product Headers along with Corresponding English Product Headers

| Eng. WMO ID | Eng. AWIPS ID | Sp. WMO ID  | Sp. AWIPS ID |
|-------------|---------------|-------------|--------------|
|             |               |             |              |
| WEXX30 PAAQ | TSUATE        | WEXX40 PAAQ | TSUSPN       |
| WEXX32 PAAQ | TIBATE        | WEXX42 PAAQ | TIBSPN       |
| SEXX60 PAAQ | EQIAT1        | SEXX70 PAAQ | EQISPN       |

Spanish product examples are provided at:

## http://wcatwc.arh.noaa.gov/?page=product list

Users are encouraged to provide feedback on this experimental product to the contact listed below.

For questions or feedback regarding this notice, please contact:

Paul Whitmore, Director
West Coast/Alaska Tsunami Warning Center
Palmer, AK
907-745-4212
paul.whitmore@noaa.gov

National Public Information Statements are online at:

https://www.weather.gov/notification/archive

\$\$ NNNN